

ՀՅԴ Գանատայի 51-րդ Ծրջանային Ժողովի յայտարարություն

Նոյեմբեր 10-12 շաբաթավերջին, Մոնթրեալի մէջ կայացաւ ՀՅԴ Գանատայի 51-րդ Ծրջանային ժողովը, մասնակցութեամբ Թորոնթոյի, Մոնթրեալի, Վանկուվըրի, Լաւալի, Գէմպրիճի, Ուիննիպէի, Ս. Գաթրինզի, եւ Համիլթընի կոմիտէներէն պատգամաւորներուն, ինչպէս նաեւ ՀՅԴ «Արմէն Գարօ» ուսանողական եւ ՀՅԴ Գանատայի երիտասարդական միութեանց պատգամաւորներուն: Ժողովին ներկայ էին նաեւ ՀՅԴ Բիւրոյի ներկայացուցիչն ու Բիւրոյի Գանատայի անդամը, ՀՅԴ Արեւմտեան Միացեալ Նահանգներու եւ ՀՅԴ Արեւելեան Միացեալ Նահանգներու Կեդրոնական կոմիտէներու ներկայացուցիչները, Կեդրոնական կոմիտէի պաշտօնաթերթի խմբագիրը, Հայ Դատի Օթթաւայի գրասենեակի գործավարը, ինչպէս նաեւ ՀՅԴ ուղեկից կազմակերպութիւններու ներկայացուցիչներ եւ հրաւիրեալներ:



Եռօրեայ նիստերու ընթացքին, հանգամանօրէն քննարկուեցան Հայ Դատի, կազմակերպական, քարոզչական եւ համագաղութային հարցեր եւ անոնց լուծման ի խնդիր տրուեցան համապատասխան որոշումներ:

Ժողովը արժեւորեց անցնող երկամեակի Գանատայի Հայ Դատի յանձնախումբի նպատակաւորութեամբ առաքելութիւնը եւ միաժամանակ որոշեց յարաճուն թափով Հայ Դատի քարոզչական կարողականութեանց ներուժը ի սպաս դնելու Հայաստանին, Արցախին ու Ջաւախքին համար: Ժողովը իր գնահատանքը արձանագրեց Արցախի հարցով կատարուած Հայ Դատի Օթթաւայի գրասենեակի բազմաբեւեռ աշխատանքներուն ինչպէս նաեւ Հայ Դատի յանձնախումբի տարիներու վրայ երկարող հետեւողական ջանքերուն շնորհիւ արգասաւորուած Հայաստանի մէջ Գանատայի դեպքանատան հիմնադրման առիթով:

ՀՅԴ Գանատայի երիտասարդական, ուսանողական եւ պատանեկան միութիւններու շարքերը կուսակցութեան գաղափարախօսութեամբ թրծելու առաքելութիւնը շարունակելու ուղղութեամբ՝ ժողովը վերահաստատեց Դաշնակցական նորահաս սերունդին հանդէպ իր պարտաւորութիւններն ու այդ ուղղութեամբ կատարուելիք առաջադրանքները:

Ժողովը դատաւարտեց Արցախի գծով Հայաստանի իշխանութիւններուն վարած անձնատուողական քաղաքականութիւնը եւ իր գորակցութիւնը յայտնեց ՀՅԴ Հայաստանի կառույցին եւ հայրենիքի փրկութեան ի նպաստ գործունէութիւն ծաւալած ազգային այն ուժերուն, որոնց առաջնահերթութիւններն են Արցախն ու մեր անկախ պետականութեան գոյապահպանումը:

Շրջանային ժողովը վերահաստատեց ՀՅԴ Գանատայի կառույցի յանձնաձումբը հայրենի պետութեան հզօրացման ու արցախահայրենիքի իրաւունքներու վերականգնման ուղղութեամբ, ինչպէս նաեւ հայ ժողովուրդի պահանջատիրական դատին ի խնդիր հայրենատիրութեան երթը անխափան շարունակելու կուսակցութեան յանձնառութեան գծով:

Ժողովի աւարտին ընտրուեցաւ Կեդրոնական կոմիտէի նոր կազմ:

ՀՅԴ Գանատայի 51-րդ Ծրջանային ժողով

Մամուլ Հաղորդագրութիւն

2-3 Նոյեմբերին, ՀՅԴ Բիւրոյի հրաւերով, Կիպրոսի Լարնաքա քաղաքին մէջ, տեղի ունեցաւ ՀՅԴ Հայաստանի Գերագոյն Մարմնի, Արցախի Կեդրոնական կոմիտէի եւ համահայկական ողջ կառույցի մարմիններու ներկայացուցիչներու ու հրաւիրեալ ընկերներու մասնակցութեամբ գումարուած խորհրդաժողովը:



Սոյն խորհրդաժողովի հիմնական օրակարգն էր՝ Ատրպէյճանի կողմէ ցեղասպանական յարձակումներու հետեւանքով Արցախի Հանրապետութեան բռնի հայաթափումի լոյսին տակ Հայաստանի ու հայութեան առջեւ ծառայած մարտահրաւէրները:

Երկօրեայ բազմակողմանի քննարկումներով ժողովը անդրադարձաւ արցախահայրենիքի առաջնահերթ ընկերային ու տարրական կարիքներուն, Ատրպէյճանի կողմէ դեռ շարունակուող յարձակողապաշտ ու ցեղասպան լկտի քաղաքականութեան, Արցախի Հանրապետութեան գերեզմարուած ուղղափառ քաղաքական դեկալարութեան հարցին, Արցախի Հանրապետութեան պետականութեան կարեւորագոյն օղակներու դիմադրուած դժուարութիւններուն, միջազգային ու տարածաշրջանային քաղաքական իրադրութեան եւ Հայաստանի իշխանութիւններու վարած ապաշնորհ ու պարտաւորական քաղաքականութեան:

Վերոնշեալ քննարկումներու լոյսին տակ, ժողովը ձեւաւորեց այն հիմնական ուղղութիւնները, որոնք պիտի հուշաւորեն համազանակցական ընտանիքի քաղաքական ու աշխատանքային յառաջիկայ քայլերը եւ որոնք պէտք է դառնան ազգի ու հայրենիքի ճակատագրով մտահոգուած եւ հայ ժողովուրդի հաւաքական ազգային պայքարի կամքը վերականգնող ներազգային բոլոր ճիգերը շարժապոկ առանցք:

6 նոյեմբեր, 2023
ՀՅԴ Մամուլ դիւան

Արամ Ա. Կաթողիկոսը Հանդիպեցաւ Միացեալ Նահանգներու Ներկայացուցիչներու Տան Նախագահին Ինտ



Կարդալ էջ 4

Հորիզոն | www.horizonweekly.ca



HONDA GABRIEL

THE ALL-NEW 2023 HONDA CR-V TOURING HYBRID

KEVORK ASADOURIAN
TRO BACHEKJIAN

7000, boul. Henri-Bourassa Est
Montréal-Nord, (Québec) H1G 6C4
☎ : 514 327-7777



Al-Nejmah

MIDDLE EASTERN SUPERMARKET

NOW OPEN
NOW OPEN



Սեփականատեր
Յարութ Միֆան

Ընտանեկան բացառիկ գործառնություն
ուր կը գտնէք ձեր բոլոր կարիքները
ուտելիքներու վերաբերեալ

IN HOUSE

COFFEE ROASTING & GRINDING
ROASTING FRESH NUTS
SESAME GRINDING TO MAKE FRESH TAHINA
TANOOR BREAD & IRAQI SAMOON

Մուրճ աղալ եւ խարկել
Հնտեղէն աղալ օրական դրութեամբ
Շուշմայ աղալ եւ թահինի պատրաստել
Թոնիքի հաց եւ իրաքեան սոմոն

Supermarket | Restaurant | Bakery | Halal Butcher
Վաճառատուն, ճաշարան, փուռ, մսավաճառ

PHONE: 289.232.1200
3085 Hurontario St, Unit 1-6, Mississauga



Սփիւոքի վերակազմակերպման եւ սփիւոք-հայրենիք յարաբերութիւններու վերասահմանման գծով կարգ մը դիտարկումներ

«Իւրաքանչիւր գաղութ պէտք է ունի կանգնի ինքնիւր մէջ, ինքնիւրեն համար նախ, սակայն միշտ նկատի ունենալով հայութեան ամբողջութիւնը եւ այդ ամբողջութեան ոգեկան կեդրոնը»
Տոքթ. Բարգէն Փափազեան

Մեծի Տանն Կիլիկիոյ կաթողիկոս Արամ Ա. Վեհափառ 2023 թուականի սեմին, տարեշրջանը հռչակեց «Սփիւոքի տարի», իր հայրապետական պատգամին մէջ շեշտադրուած դնելով ինքնաքննութենէ՝ վերակազմակերպում հասկացութեան վրայ: 2023 թուականի մօտալուտ ավարտին, հայ ժողովուրդը կը գտնուի համընդհանուր տաժանքի սեմին, երբ ազգովին կը վերապրինք եղեռնագործութեան արհաւիրքը, երբ ականատեսներն ենք Արցախի պետութեան կործանման ու խորտակման: Նման կացութեան մէջ, Սփիւոքը իսկապէս կարիք ունի վերարժեւորելու իր հեռակայ նպատակներն ու կարողականութիւնները:

Ի՞նչ է Սփիւոքի գերակայ նպատակը: Վերադարձ պատմական հայրենի բնօրրան, հայրենադարձութիւն, հայապահպանութիւն, հայրենատիրութիւն: Սփիւոքը ունեցած է սկիզբ, որ արդիւնք է 1915 թուականի թրջական պետութեան կողմէ հայկական բարձրաւանդակին մէջ բնիկ հայ ժողովուրդին դէմ գործադրուած ցեղասպանութեան: Հետագայ հանգրուանին, Սփիւոքը կրնայ ունենալ նաեւ վախճանաբանութիւն: Բայց մինչ այդ, Սփիւոքը գոյ է եւ ներկայութիւն է հայոց պատմութեան այս ճակատագրորոշ հանգրուանին: Սփիւոքը ինքնանպատակ չէ եւ ոչ ալ ճակատագրապաշտութեան ենթակայ հաւաքականութիւն: Յստակ է նաեւ, որ հայրենատիրութեան իր չափաբաժինը արդիւնաւէտօրէն ներդնելու համար՝ նախապայման է ունենալ հզօր ու կազմակերպուած Սփիւոք:

Այսօր, միջազգային աշխարհաքաղաքականութեան յարաբերութիւնները ընթացքին մէջ, պատերազմի թէ խաղաղութեան պահերուն, մարդկութեան եւ ազգային հաւաքականութիւններու հիմնարար ուղղորդիչը կը հանդիսանայ գիտարուեստը: Հայ Սփիւոքը գիտարուեստի բնագաւառէն ներս ունի տասնամակներու փորձառութիւն եւ Սփիւոքի յանձնառութիւնը պիտի դառնայ գիտարուեստի իր ողջ ներուժը ի սպաս դնել հայրենիքին, տարածաշրջանին մէջ Հայաստանը վերածելով տեղեկագրութեան եւ գիտարուեստի արդիւնաբերութեան ազդեցիկ ու յառաջատար կեդրոնի, որ իր անուրանալի նպատակը պիտի բերէ նաեւ հայրենիքի անվտանգութեան գործին:

Սփիւոքի հայրենիքին մատուցած աւանդական օժանդակութեան ծրագրերն են՝ ճանապարհաշինութեան եւ կամ դպրոցաշինութեան կողքին, այսօր աւելի քան երբեք առաջնահերթ են գիտարուեստի կեդրոններու հիմնադրման, տիեզերական հետազոտութիւններու, արհեստական բանականութեան եւ գիտական այլ նորարարութիւններու ուղղուած զարգացման ծրագրերը: Այս առումով, յառաջիկայ տարիներուն, Հայաստան-Սփիւոք գործակցութեան զարգացման համակարգուած քաղաքականութեան գլխաւոր բաղադրիչը պէտք է որպէս հիմնախարխիս ունենայ գիտարուեստի ոլորտի համագործակցութիւնը: Սփիւոքի հայկական մասնագիտական ներուժի յայտնաբերման ու համախմբման ուղղուած ճիգերը ու այդ վիժխարի գիտական ներուժի ներգրաւուած Հայաստանի արհեստագիտութեան զարգացման գործընթացին մէջ, այսօր առաջնահերթութիւն պէտք է դառնայ:

Ինչ կը վերաբերի Սփիւոքի ներքին ինքնակազմակերպման հարցերուն, առաջին հերթին անհրաժեշտ է հետազոտական ծրագրերով մը քննարկման բովանդակել եւ չափակել, թէ անցնող կէս դարուն ի՞նչ էր սփիւոքահայութեան ընդհանուր իրավիճակը, քաջատեղեակ ըլլալով այն իրողութեան, որ իւրաքանչիւր սփիւոքահայ գաղութ սկիզբ առած եւ հիմնադրուած է քաղաքակրթական տարբեր աշխարհագրական տարածաշրջաններու մէջ ու այդ առումով առանձնայատուկ իր աշխարհընկալումները ունի:

Միջին Արեւելքի հայահոս գաղթածականները, սփռուած Լիբանանի, Իրանի, Սուրիոյ, Եգիպտոսի, Իրաքի եւ այլ երկրներու մէջ, յիսնամեակ մը առաջ, համընդհանուր կէս միլիոն հայ բնակչութիւն կը հաշուէին տեղաբաշխուած աշխարհագրական այդ տարածքին մէջ: Այդ թիւը, անցնող 50 տարուան ընթացքին նուազած է 50% տոկոսով: Նոյն ժամանակահատուածին, ուռճացած է Հիւսիսային Ամերիկայի սփիւոքահայութեան թուաքանակը: Այստեղ օրինակ կը բերենք գաղութական կառավարութեան Պետական վիճակագրական բաժանմունքի մարդահամարի տուեալները երկրի հայ համայնքին առնչուող, ընդ որում 2011-ի հաւաքարձուած տուեալներու համաձայն հաշուառուած 55 հազար հայերու թիւը՝ տասնամեակ մը ետք, 2021 թուականի վիճակագրութեամբ արդէն յաւելում արձանագրելով հասած է մօտ 70 հազարի, այսինքն՝ 20% աճ արձանագրուած է տասը տարուան ընթացքին: Միջին Արեւելքի աշխարհաքաղաքական յարաբերութիւնները եւ տնտեսական տագնապայի կացութիւնները, վերջին կէս դարուն Միջին Արեւելքի հայկական սփիւոքին մէջ յառաջացուած են գաղթաշարժի նոր պիւններ դէպի արտաշխարհ, յատկապէս դէպի Արեւմուտք եւ մասամբ դէպի Հայաստան: Այս ընթացքով, պարզորոշ կը դառնայ, որ եթէ Սփիւոքի մէջ հայ անհատի ինքնութեան պահպանման հարց ունինք այսօր, աւելի լուրջ հարցի վերածուած է Սփիւոքի Միջին Արեւելքի հայահոս գաղթածականներու գոյապահպանման խնդիրը:

Հայրենի պետութեան ամրապնդման առաքելութեան մէջ իրենց որոշիչ տեղերն ունին ազգահաւաքն ու հայրենադարձութիւնը: Ցաւօք, Հայաստանի վերանկախացումէն ի վեր, ազգահաւաքը խթանող գործնապաշտ նախաձեռնութիւններ եւ ամենակարեւորը՝ հայրենադարձութեան կիրառելի հայեցակարգ յառաջացնելու որեւէ ծրագիր երբեք չի բնականաբար Միջին Արեւելքի մէջ յամեցող հակամարտութիւններուն պատճառով Հայաստան ներգաղթած սուրիահայերու եւ իրաքահայերու ստուար զանգուած մը հայրենադարձ ըլլալէ ժամանակ մը անց՝ գաղթեց արտասահման:

Հայ Սփիւոքի պատմական առաքելութիւնը եղած է նաեւ հայապահպանումը: Չուլում, այլասերում եւ օտարացում՝ տարասփիւոք հայութեան արիւնքներն են: Հայապահպանման գծով Սփիւոքի վերակազմակերպումը իմաստաւորելու համար անյետաձգելի

են հայագիտական ամպիոններու ստեղծումները: Հայագիտութիւնը ու անոր տարածումը ու խթանումը գործնականօրէն պիտի նպաստէ Սփիւոքի համայնքներու ամրագրման ու հայ անհատի ազգային ինքնագիտակցութեան խորացման:

Այլ հարց մը, որ կը վերաբերի Հայաստան-Սփիւոք յարաբերութիւններուն, այն է, որ ժամանակը հասած է, որ ուսումնասիրուի Հայաստանի քաղաքական կեանքին մէջ Սփիւոքի մասնակցութեան հարցը: Ինչպէ՞ս կրնայ սփիւոքահայ գործօն մասնակիցը ըլլալ Հայաստանի օրէնսդրական դաշտին մէջ, կամ ի՞նչ են կարելիութիւնները, որ Հայաստանի Հանրապետութեան Ազգային Ժողովին սահմանուած կարգով ընտրուին նաեւ Հայաստանի Հանրապետութեան քաղաքացիութիւն ունեցող Սփիւոքի ներկայացուցիչներ: Թուենք այլ երկրներու օրինակներ: Ֆրանսայի Հանրապետութիւնը ունի 11 արտասահմանեան ընտրատարածք (overseas constituency), այսինքն՝ Ֆրանսայի Ազգային Ժողովի ընտրութիւններուն մասնակցող քաղաքական կուսակցութիւններու սփիւոքի թեկնածուները իրաւունք ունին մասնակցելու խորհրդարանական ընտրութիւններուն արտասահմանեան ընտրատարածքներուն մէջ: Իտալիոյ Հանրապետութիւնը արտասահմանեան ընտրատարածքներուն համար 8 աթոռ վերապահած է ստորին պալատին, իսկ 4 աթոռ՝ վերին պալատին համար: Նշուած երկու երկրները իրենց սփիւոքները ընտրութիւններուն մասնակից դարձնելու այս նոր փորձառութիւնը որդեգրած են անցնող տասնամեակին: Սփիւոքի ներկայացուցիչներ ընտրելու նոյնատիպ աշխատելաձեւ ունին Ալճերիան, Թունիզը, Էքուատոր եւ Տոմինիքեան Հանրապետութիւնը: Հայաստանի պարագային, այս մէջը իրագործելու համար անշուշտ եւ առաջին հերթին անհրաժեշտ պիտի ըլլան սահմանադրական բարեփոխումներ:

Այս դիտարկումները կը նշենք, ի մտի ունենալով որ այսօրուան դրութեամբ Սփիւոքի վերակազմակերպումը իւրաքանչիւր հայ գաղթածախի ապագայի երկարաժամկէտ ծրագրի առաջնահերթութեան կիզակեղրոնը պէտք է ըլլայ, որպէսզի հզօր Սփիւոքով ընձիւղուի սպագայ հզօր հայրենիքը, իսկ Հայաստանը իր կարգին պէտք է դառնայ «համայն հայութեան հայրենիք»ը, ճիշդ ինչպէս նշուած էր «Հայաստան-Սփիւոք» առաջին խորհրդաժողովի հռչակագրին մէջ:

«Հորիզոն»ի խմբագրական

Արամ Ա. Կաթողիկոսը Հանդիպեցաւ Միացեալ Նահանգներու Ներկայացուցիչներու Տան Նախագահին

Հովուապետական այցելութեամբ Միացեալ Նահանգներ գտնուող Արամ Ա. Վեհափառ Յ նոյեմբեր-ին, այցելեց Միացեալ Նահանգներու Ներկայացուցիչներու տան կեդրոնատեղին, Ուաշինկթընի մէջ, եւ հանդիպում ունեցաւ Ներկայացուցիչներու տան նախագահ Մայք Ժոնսոնի հետ, ապա՝ Քալիֆորնիան ներկայացնող երեսփոխան Էտրմ Շիֆի հետ:

Երկու հանդիպումներէն ետք վեհափառ հայրապետը հրաւիրուեցաւ խորհրդարանի սրահ, ուր, խորհրդարանի նախագահին հրաւերով, վեհափառը աղօթքով բացումը կատարեց խորհրդարանի նիստին: Իր աղօթքին մէջ վեհափառ հայրապետը յիշեց, թէ աւելի քան 100.000 հայորդիներ պարտադրաբար հեռացած են իրենց դարաւոր հայրենիքէն՝ Արցախէն:

Յիշեալ աղօթքէն ետք, խորհրդարանին կից գտնուող սրահին մէջ, Արամ Ա. կաթողիկոսին ի պատիւ տրուած ընդունելութեան ընթացքին, վեհափառ հայրապետը յաջորդաբար հանդիպումներ ունեցաւ խորհրդարանի շարք մը անդամներու հետ, որոնց կարգին՝ խորհրդարանի նախկին նախագահ Նենսի Փելոսիի հետ:

Հանդիպումներուն ընթացքին անդրադարձ կատարուեցաւ Արցախի հարցին, Հայաստանի դիմագրաւած դժուարութիւններուն եւ պաղեստինեան տագնապին:

Յայտնենք, որ վեհափառ հայրապետին կ'ընկերանային հիւսիսային Ամերիկայի երեք թեմերու առաջնորդները, Ազգային կեդրոնական վարչութեան համատեղապետ Ստեփան Տէր Պետրոսեանը, յիշեալ երեք թեմերու ազգային վարչութեանց ղեկանները եւ Ուաշինկթընի Հայ դատի գրասենեակի տնօրէն Արամ Համբարեանը:

Voyages HAIG Travel
Ձեր բոլոր ճամբորդական Կարիքներուն համար հեռաձայնել՝
(514) 284-7676
ՅԱՏՈՒԿ ԳԻՆԵՐ ԴԷՊԻ ՀԱՅԱՍՏԱՆ...
ԼԱՒՄԳՈՅՆ ՍՊԱՍԱՐԿՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ՅԱՐՄԱՐՄԳՈՅՆ ԳԻՆԵՐ
*Նոր Յացել՝ PERMIS DE QUÉBEC
Voyages Haig Travel
4150 Rue Sherbrooke Ouest suite 404A, Westmount, QC H3Z 1C2
Tel: + 1 514-284-7676
Email info@haigtravel.ca

ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE
ԹՈՐՈՆԹՈՅԻ ՄԷՋ «ՀՈՐԻԶՈՆ»Ի ՁԵՐ ԾԱՆՈՒՅՈՒՄՆԵՐՈՒՆ ՀԱՄԱՐ ԴԻՄԵՑԷՔ՝ ԺԱԳ ՎԱՐՊԵՏԵԱՆԻՆ
CALL JACK VARBEDIAN (416) 722-9225

EU Foreign Ministers approve proposal to expand monitoring mission in Armenia

BRUSSELS—The foreign ministers of the European Union on November 13 approved a proposal to expand the bloc's monitoring mission along the Armenia border with Azerbaijan, the EU's foreign affairs chief Josep Borrell said in Brussels.

The decision was made during the EU's Foreign Affairs Council session, which also discussed the normalization of relations between Armenia and Azerbaijan.

"The Council discussed how to strengthen cooperation with Armenia and support its democratically elected authorities, its resilience, its security and the continuation of reforms in the country," Borrell said after the meeting.

"We decided to beef up our mission in Armenia with more servants and more patrols in the sensitive areas of the border. And we will explore possible support to Armenia under the European Peace Facility and an option for visa liberalization for Armenia," Borrell added.

"We must be very vigilant about any attempts to destabilize the situation in Armenia,

internally or externally," said Borrell.

"Our message to Azerbaijan has been very clear: any violation of Armenia's territorial integrity will be deemed unacceptable and will result in serious consequences for the quality of our relations," Borrell emphasized.

"We call for the resumption of negotiations between Armenia and Azerbaijan within the framework of the work done by the President of the European Council, because we need it. It is possible to sign a peace agreement and we are committed to maintain our role as mediators," said Borrell.

The EU deployed its monitoring mission to Armenia last year. Last month Canada joined the mission as the only non-EU country. European leaders have said the expansion of the mission will allow all 27 EU member states to participate.

The foreign ministers' decision will be submitted to the European Council, which will discuss the measure and propose the parameters of its implementation.

As Baku prepares to buy more weapons from Israel, it condemns French military supplies to Yerevan

YEREVAN—Azerbaijan has strongly condemned France's recent reported shipment of military equipment to Armenia, according to local media, which also reported that Baku was preparing to purchase more Israeli-made air defence system in a deal worth \$1.2 billion.

Azerbaijani media outlets reported the France has sent a "significant number" of Bastion armoured personnel carriers and related equipment to Armenia via Georgia.

Over the weekend, some Azerbaijani media outlets also published photographs and video purportedly showing the unloading and storage of the armoured vehicles and their spare parts at the Georgian port of Poti.

In a statement on Nov. 13, Azerbaijan's foreign ministry spokesperson Aykhan Hajizade said that the transfer of military equipment to Armenia "only bolsters Armenia's military potential and its ability to carry out destructive operations in the region."

"France is pursuing wrong interests in the region. Armenia and France must discontinue their policy of armament and militarization in the region. These countries need to realize at last that there is no alternative to peace and cooperation in the region," Hajizadeh added.

Late last month Armenia

and France signed a number of agreements on cooperation in the military sphere. Sebastian Lecornu, France's defence minister, confirmed that his country would be delivering three GM200 radars and Mistral missiles to Yerevan as part of those deals. According to French officials, Paris will also help Armenia modernize its military.

Armenia's defence ministry spokesperson Aram Torosyan told News.am that he could not disclose any information on whether French military equipment was brought into Armenia.

"Apart from the official announcements and statements regarding cooperation between Armenia and France in the defence sector, we cannot disclose any additional information at this time," Torosyan told News.am.

Azerbaijan's Ambassador to France Leyla Abdullayeva last week confronted Prime Minister Nikol Pashinyan during a panel discussion held as part of the Paris Peace Conference also on the issue of French military supplies to Armenia.

Pashinyan replied by saying: "Every sovereign country has the right to have an army and acquire weapons... Azerbaijan also buys a huge amount of weapons. Azerbaijan's budget for acquiring weapons is three times more than that of Armenia."

Catholicos Aram I raises ethnic cleansing of Artsakh's Armenians with U.S. House Speaker

WASHINGTON – His Holiness Aram I, Catholicos of the Great House of Cilicia, on November 9 called for American leadership in aiding Artsakh's 100,000 Armenian Christian refugees, during discussions with House Speaker Mike Johnson, Speaker Emerita Nancy Pelosi, and a dozen other members of Congress, reported the Armenian National Committee of America.

"We warmly welcome His Holiness Aram I's constructive consultations with Congressional leaders — among them Speaker Johnson and former Speaker Pelosi," said ANCA Executive Director Aram Hamparian. "A global ambassador for Armenian aspirations and interfaith understanding, His Holiness represents a powerful voice for justice in Washington and in capitals around the world."

The Armenian pontiff was on Capitol Hill at the invitation of Rep. Adam Schiff and served as Guest Chaplain of the U.S. House of Representatives.

After a meeting in the Capitol with Speaker Johnson, Rep. Schiff, and U.S. House Chaplain Rev. Dr. Margaret Grun Kibben, His Holiness Aram I offered the opening prayer at today's U.S. House of Representatives session. In his prayer, he noted, "Help us, God of Mercy, remember in our prayers more than one hundred thousand Armenian refugees who were recently forced to leave Nagorno Karabagh, their centuries old homeland..." The prayer was televised on CSPAN.

In remarks on the U.S. House floor, Rep. Schiff welcomed His Holiness Aram I to Congress, noting that "his unwavering commitment to the values of faith, community, and compassion embodies the spirit of our vibrant Armenian community." Rep. Schiff went on to stress that His Holiness Aram I's "support for humanitarian issues, advocacy for human rights, engagement in several educational and cultural initiatives, and promotion of interfaith understanding have left an indelible mark making the world a better place for all."

Following the prayer, His Holiness Aram I met with Speaker Pelosi, House Democratic Whip Representative Katherine Clark, and Representatives Jim Costa, Anna Eshoo, Young Kim, Barbara Lee, Brad Sherman, Rashida Tlaib, Dina Titus, at a reception hosted by the ANCA. His Holiness also met separately with Rep. Jerry Carl. The Armenian pontiff praised members of the Congressional Armenian Staff Association in attendance, for their efforts to educate elected officials on Armenian American concerns.

Prior to leaving the Capitol, His Holiness Aram I led fellow clergy in a moving rendition of The Lord's Prayer, sung in Armenian in the Congressional Prayer Room near the rotunda in the United States Capitol.

During his visit to the U.S. Capitol, Catholicos Aram I was accompanied by His Eminence Archbishop Anoushavan Tanielian, Prelate of the Eastern U.S. Prelacy of the Armenian Apostolic Church of America; His Eminence Archbishop Papken Tcharian, Prelate of the Canadian Prelacy; His Grace Bishop Torkom Donoyan, Prelate of the Western U.S. Prelacy; Very Rev. Fr. Sahag Yemishian, Vicar General of the Eastern U.S. Prelacy; Very Rev. Fr. Hovagim Panjarjian, head of the Catholicosate Media Department; Very Rev. Fr. Sarkis Aprahamian, head of the Middle East and Christian-Islam dialogue section of the Ecumenical Department of the Catholicosate; Mr. Stepan Der Bedrosian, co-chair of the Central Executive Council of the Catholicosate; Leaders of the Executive Councils of the Eastern U.S. Prelacy, Western U.S. Prelacy, and Canadian Prelacy; as well ANCA Executive Director Aram Hamparian and members of the ANCA Washington DC Staff.

His Holiness Aram I arrived in Washington, DC earlier in the week, the first stop in his visit to the Eastern Prelacy, continuing his mission to revitalize Diasporan life through the various fields of activity of the Cilician Catholicosate prelaties.

Schiff Resolution seeks sanctions against Azerbaijan for illegally holding Armenian prisoners

WASHINGTON— U.S. Rep. Adam Schiff introduced legislation demanding Azerbaijan's immediate release of Armenian prisoners of war, captured civilians, and political prisoners, including Artsakh government officials illegally detained during Azerbaijan's ethnic cleansing last month, reported the Armenian National Committee of America (ANCA).

The resolution specifically calls on the Biden Administration to impose sanctions under the Global Magnitsky Human Rights Accountability Act on Azerbaijani government officials responsible for the illegal detention, torture, and extrajudicial killing of Armenian POWs. It also reiterates Congressional calls for the enforcement of Section 907 restrictions on U.S. military and security assistance to Azerbaijan.

"Azerbaijan must immediately and unconditionally release all illegally held Artsakh officials, prisoners of war, and other detainees, not in bar-

ter — as part of Baku's cruel commodification of human suffering — but rather in compliance with its own obligations under international law," said ANCA Executive Director Aram Hamparian. "We thank Congressman Schiff for introducing this measure and look forward to working on a bipartisan basis to see this measure adopted on an urgent basis by the full House of Representatives."

"Azerbaijan is already guilty of grave atrocities committed during the recent war, and the continued illegal detention of Armenians compounds the problem. Azerbaijan's treatment of these prisoners, including torture and killings, is heart-breaking and a direct threat to international law and order," said Rep. Schiff. "My resolution urges the American government and international community to stand up to these gross human rights violations being perpetuated against the Armenian community by the Aliyev regime and return these prisoners back to

their families."

The resolution condemns Azerbaijan's illegal detention of Artsakh civilian and military officials held as political prisoners: former Artsakh presidents Arkadi Ghukasyan, Bako Sahakyan, and Arayik Harutyunyan, former Artsakh Foreign Minister David Babayan, Speaker of Artsakh's Parliament Davit Ishkhanyan, former Artsakh State Minister Ruben Vardanyan, and former Artsakh military commanders Levon Mnatsakanyan and David Manukyan.

Rep. Schiff's resolution builds on similar legislation he and the Congressional Armenian Caucus led in 2021 (H.Res.240), which garnered broad bipartisan support. The resolution's call for U.S. sanctions on Azerbaijani leaders and enforcement of Section 907 restrictions on U.S. aid to Azerbaijan echoes bipartisan legislation (H.Res.108 / H.R.5683) and multiple Congressional letters to the Biden Administration which has garnered the support of over 100 Congressional leaders.

Kidnapped Artsakh civilian Vagif Khachatryan handed 15-year sentence in Baku

YEREVAN—A court in Baku has sentenced Vagif Khachatryan to 15 years in prison on fabricated war crime charges.

"Vagif Khachatryan, abducted by Azerbaijani forces in the Lachin Corridor, was sentenced to

15 years in prison in Baku, without observing the international legal standards and guarantees related to human rights. International human rights organizations should respond immediately," Human Rights Defender Anahit

Manasyan said in a post on X (formerly Twitter).

The 68-year-old Armenian man from Nagorno-Karabagh was kidnapped by Azerbaijani border guards when being evacuated by ICRC on July 29.

A Mari Usque Ad Mare

CANADA INVESTS \$4.7-MILLION IN HEALTH RESEARCH

In a recent announcement made by Mark Holland, Minister of Health, an investment of more than \$4.7-million was declared for the Health System Impact Fellowship program. This investment will help fund the program that will aim to support researchers' career development by partnering them up with various health system organizations, that will aim to address complex, high-priority challenges, and ultimately strengthen health systems in Canada. This funding will provide opportunities for 11 PhD students and 27 postdoctoral fellows who will be partnered with 31 health organizations and connected with 14 various universities across Canada.

"The Government of Canada is pleased to support the next generation of health researchers so we can continue to make progress towards transforming our health systems. The Health System Impact Fellowship program is truly win-win: These researchers get hands-on work experience to develop their professional competencies and research, while people in Canada benefit from their insights on how to strengthen and improve the delivery of health care," said Minister Holland.

Dr. Rick Glazier Scientific Director, CIHR Institute of Health Services and Policy Research said: "The Health System Impact Fellowship program is a vital part of turning research into action to make our health care system work better and deliver better results for everyone. We're delighted to join our program partners to announce and congratulate our newest cohort, who will play an instrumental role in improving health outcomes and system performance in Canada."

CANADA INVESTS IN AGRI-FOOD SECTOR OF NORTHWESTERN ONTARIO

In a recent press release made by Patty Hajdu, Minister of Indigenous Services and Minister responsible for FedNor, a new investment was announced by the Government of Canada totalling \$177,416 for the agri-food sector of Northwestern Ontario. This investment will provide funding for two projects that will help Northwestern Ontario's agri-food sector innovate, grow and create more jobs. A portion of this investment will be used by AgriTech North for procure and install an Enersion solar tri-generation system. The additional portion of this investment will be used by Local Food and Farm Co-Operative (LFFC), and in partnership with the Northern Ontario Food Distribution Network (NFDN), it will help to support farmers and establish a food hub in Dryden.

"Canadians need a safe and reliable food supply, especially in more rural or remote communities. These important investments will help farmers in Northern Ontario to scale-up, improve productivity, and increase yields. It's also a concrete support for good-paying jobs and middle-class families in the region," said Minister Hajdu.

Benjamin Feagin Jr., CEO, AgriTech North said: "We are thrilled FedNor recognizes the economic and environmental benefits this project will deliver in the form of jobs, clean growth, and food security for Northwestern Ontario and beyond. AgriTech North is first out of the gate to test a solar tri-generation system in a year-round agriculture setting and we're excited about its potential. This state-of-the-art technology combined with our thermal management invention will lead to lower energy and production costs for indoor farms and allows us to expand our harvest to include fruit bearing plants such as tomatoes, cucumbers, and peppers, year-round."

GOVERNMENT FUNDS REVITALIZATION OF WINSKILL PARK AND KINVILLAGE COMMUNITY CENTRE

The Government of Canada knows that by creating more safe and inclusive spaces, it helps to build and elevate communities and brings people together, while also boosting its economy by attracting new visitors who intern support local businesses. That is why Carla Qualtrough, Minister of Sport and Physical Activity and Member of Parliament for Delta, announced a new \$885,000 investment in PacificCan funding through the Canada Community Revitalization Fund that will support two new public space projects in Delta.

The announcement was made on behalf Harjit S. Sajjan, Minister of Emergency Preparedness and Minister responsible for the Pacific Economic Development Agency of Canada (PacifiCan).

"Today's announcement means more vibrant spaces for Delta residents to enjoy. Both Winskill Park and KinVillage Community Centre will improve accessible spaces. Guests will soon be able to enjoy the upgraded amenities and build on the great sense of community in our neighborhoods. I look forward to Delta residents making use of these newly revitalized spaces," said Minister Qualtrough.

"I am thrilled to see this funding from the federal government which helped us create Winskill Park's new lawn bowling green and fieldhouse. These projects align perfectly with our commitment to creating spaces that foster recreation, social connection, and promote a healthy lifestyle," said George V. Harvie, Mayor of Delta.

ISHKHAN GHAZARIAN

Moscow says Russia should monitor Azerbaijan-Nakhichevan transport route

YEREVAN REACTS, SAYING ARMENIA WILL MONITOR ITS OWN ROUTES

MOSCOW, YEREVAN—Russia on November 9 reiterated that it should monitor any future transport route linking Azerbaijan with Nakhichevan, insisting that this matter has been enshrined in the documents signed by the leaders of Armenia, Azerbaijan and Russia.

"I would like to draw your attention to the fact that according to the tripartite agreements, the monitoring of transport communication between Azerbaijan and the Nakhchivan will be carried out by the agencies of the Border Guard Service of the FSB [Federal Security Service] of Russia," said Russian Foreign Ministry spokesperson Maria Zakharova during a briefing.

Yerevan was quick to respond by saying that in the event of opening regional routes, Armenia will carry out border and customs checks on its territory through its state institutions.

Foreign Ministry spokesperson Ani Badalyan said that this principle is one of the main aspects of the Armenian government's "Crossroads of Peace" project.

"The Republic of Armenia has never, in any document, agreed to any limitation of its sovereignty, and the control of a third country cannot be established over any part of its sovereign territory," Badalyan stressed.

The Armenian foreign ministry spokesperson added that a special unit was recently created as part of Armenia's National Security Service, whose task is to ensure the safety of these roads as well as the passage of goods, cargo, vehicles and people in the event of the opening of regional routes.

Zakharova also said that Russia is guided by the task of lifting the blockade of Armenia, including when it supported the resumption of dialogue between Armenia and Turkey. Zakharova reminded that the first meeting of the respective special representatives of the two countries was held on January 14, 2021 in Moscow.

"Russia also considers the 3+3 format another good platform for cooperation between the countries. In 2024, during the next session of the platform in Turkey, the topic of transport will also be considered. Within the framework

of that format, Yerevan's constructive proposal will be in demand, I am convinced," Zakharova said.

During the three years since the signing of the so-called "tripartite" agreements, both Russia and Azerbaijan overtly have violated the provisions of the documents, with the most recent case being the non-responsive approach by Russian peacekeepers in Artsakh when Azerbaijan launched a large-scale attack in September forcing the displacement of more than 100,000 Artsakh residents, which many rights advocates are calling a deliberate ethnic cleansing campaign.

Zakharova said that initiatives taken by Armenia have been consistent with the decisions of the working group, comprised of the deputy prime ministers of Armenia, Azerbaijan and Russia, to tackle the unblocking of transport routes between Armenia and Azerbaijan.

The Russian foreign ministry spokesperson said that Russia is convinced that unblocking process plays an important role in the normalization of relations between Armenia and Azerbaijan, and contributes to stability as well as the opening of transit-logistics potential in the South Caucasus.

Zakharova lamented that disagreements between Armenia and Azerbaijan continue to delay the process as envisioned by Russia. She emphasized that Russia has expressed its political will

and will continue to support the process, but "one side's political will is not enough," she said.

Zakharova also announced that Russia will send 40 tons of humanitarian aid to Armenia in the coming days in response to the humanitarian crisis arising from the exodus of more than 100,000 displaced Artsakh residents.

"We [Russia] are assisting Armenia and the Armenians of Karabagh in the humanitarian sphere. Specifically, the government of the Russia Federation, taking into consideration the needs of the Armenian side, has prepared 40 tons of humanitarian aid. The humanitarian cargo includes a mobile power station that can supply energy to dozens of homes. The prepared humanitarian action complements the steps already taken to help the displaced people of Karabagh," Zakharova explained.

She recalled that the Russian Humanitarian Mission project has already sent six tons of aid to Armenia that included 500 food kits, and 500 packages of personal hygiene products and household chemicals.

Zakharova added that on October 20 Russia sent 1.5 tons of humanitarian aid to various cities in Armenia, adding that forcibly displaced Artsakh residents who have settled in Armenia's Syunik Province on a permanent basis have been receiving assistance from the Zangezur Copper-Molybdenum Company and a number of other Russian-affiliated institutions.


Ascenseur **Adams** Elevator
Services Inc.

PO Box 30, St-Laurent, Qc. H4L 4V4

RBQ# 1812-6474-22

www.adamselevator.ca

TEL: 514-745-4455 - FAX: 514-745-6613

**RENOVATION, REPAIRS, MAINTENANCE,
INSTALLATION OF ELEVATORS.**

Eddie, Pedro, Joyce Oughourlian



yonge & eglinton
2528/30 Yonge st

3 Storey Commercial Building 2528/30 Yonge St! with 4 apartments on 2nd & 3rd floors + High end Commercial unit on Main floor with basement
Excellent opportunity to have your very own Yonge St address! Prime Investment, AAA Location, Asking \$3,395,000



Scan for Photos, Tour & Info




Gary (Կիրո) Chahinian
 President, Broker of Record
 416-258-8892



Gabriel Chahinian
 Broker
 647-580-5818



Christine Sarkissian
 Broker
 416-258-8867

Երջանկութիւնը տարիքէն կախեալ չէ
 Բարեկարգուած կեցութիւն՝ որակեալ ծառայութեամբ եւ մատչելի գիներով

Մեր նպատակն է բոլոր բնակիչներուն տրամադրել անհատականացուած սպասարկութիւն եւ լաւագոյն յարմարաւէտութիւն

Ինքնավար եւ մասնակի ինքնավար տարեցներու բնակարաններ

Բնակարան Կուէնը անդամ է Քեպէգի Տարեցներու Բնակութեան Սենտիքային (RQRA)

3 ½ եւ 4 ½ բնակարաններ

Օրական 3 ժամ կը մատուցուի



Մեր նորութիւններուն մասին տեղեկանալու համար այցելեցէք մեր կայքէջը

www.manoirgouin.com
 514-335-1881



hearing aid source

hearing instrument specialists

HEAR CHARGE CONNECT

HEAR speech better in any environment with new Augmented Focus technology

CHARGE your hearing aids - Never change a tiny hearing aid battery again!

CONNECT your hearing aids to your Android or iPhone smartphone.



 hearing aid source
hearing instrument specialists



**TRY HEARING AIDS
RISK-FREE**
Call 416 754-4327

2 LOCATIONS

702 Coxwell Avenue
#704, Toronto, ON M4C 3B9
Tel: 416 463-4327(HEAR)

Parkway Mall, 85 Ellesmere Road,
#29 Toronto, ON, M1R 4B9
Tel: 416 754-4327(HEAR)

hello@hearingaidsource.ca



- Free Hearing Tests
- No obligation Hearing Aid Trial
- Hearing Protection

www.hearingaidsource.ca



Հայ Օգնութեան Միութիւն
Armenian Relief Society

DONATE

Help the families of ARTSAKH



<https://ars-canada.ca/>

THE ALL-ELECTRIC LEXUS RZ EVENT

ENDS OCTOBER 2



UP TO
\$7,000 \$

IN EV GOVERNMENT REBATES
ON SELECT MODELS



LEXUS GABRIEL ST-LAURENT

3303, ch. de la Côte-de-Liesse
Saint-Laurent, QC H4N 3C2
lexusgabrielstlaurent.com
514 747-7777

*Maximum incentive of \$7,000 is only available on leases of 48 months or more. For full and accurate vehicle pricing information, see Lexus Gabriel St-Laurent for complete details.

CLIMATISATION TECHNO AC

Air Conditioning/Heating/Ventilation
Service, Repair, Sales, Installation
Residential, Commercial
General Construction (Doors, Windows, Insulation...)
RBQ: 5784-1082-01

514-838-3230
climatisationtechnoac@gmail.com

Vahram Noubarian / Sako Hasarkuzian



Groupe Sutton - Performer Inc.
705, boul. St-Jean, suite 160
Pointe-Claire, QC H9H 0M9



ALBERT ARKILANIAN
Courtier immobilier résidentiel
Residential Real Estate Broker



aarkilanian@sutton.com
Cell: 514.962.8822
Bur: 514.426.9595
Fax: 514.426.9596
www.albertarkilanian.com



HONDA GABRIEL

7000, boul. Henri-Bourassa Est
Montréal-Nord, QC H1G 6C4
www.hondagabriel.com

Tro Bachekjian

Représentant des ventes
Véhicules d'occasion
Pre-owned
Sales Consultant

tbachekjian@gabriel.ca

Tél: 514 327-7777
Poste: 4139
Télééc: 514 262-8019



École De Conduite

AZIG Driving School

Tel: 514-336-1110

Moniteur-Instructeur Instruction Automatique ou manuelle
AUTOECOLEAZIG@HOTMAIL.COM
1400, rue Sauvé O, Montréal, QC H4N 1C5, Suite 1438 Centre Adonis II



Gagik Vardanyan
Personal Lines Damage Insurance Agent



Allstate Insurance Company
of Canada
2675 Rue d'Annemasse
Boisbriand, Québec J7H 0A5
Phone: 438-405-4492
Email: gvardanyan@allstate.ca



ASSEMBLÉE NATIONALE DU QUÉBEC

SONA LAKHOYAN OLIVIER
DÉPUTÉE DE / MNA FOR
CHOMEDEY
sona.lakhoyanolivier.CHOM@assnat.qc.ca
450-686-0166

Serge Keuroghlian
Courtier immobilier
514-892-5649
skeuroghlian@sutton.com



groupe sutton - excellence inc.
Agence immobilière
1555, boul. de l'Avenir bureau 100
Laval (Québec) H7S 6N5
B 450-662-3036
www.sergekeuroghlian.com

KRIKOR MAROUNIAN RLU
Independent Financial Security Broker

Life Insurance • Disability & Critical Illness Insurance
Group Insurance • RRSP/TFSA/RESP
Travel/Visitor Medical Insurance

11820 General Giraud Montreal, QC H4J 2H6
Res: (514) 332-7021
Fax: (514) 731-7499
Cell: (514) 927-2666
krikormar@gmail.com



NETTOYEUR MARIE-CLAIRE

CUEILLETTE ET LIVRAISON GRATUITE À DOMICILE ET AU BUREAU (MONTRÉAL ET LAVAL)

2535 de Salaberry, Montréal Tél: 514.334.7830



«Հորիզոն»ի facebook-ի հարթակը Գանատայի մեջ ժամանակաւոր առցանց արգելափակուած ըլլալով, Գանատայի մեր Facebook-ի հետետորդները կրնան իրազեկուիլ «Հորիզոն»ի հրապարակումներուն՝ «Հայրենի Հորիզոն» նոր հարթակով. Hayreni Horizon

Արտերկրի մեր հետետորդները կրնան հետեիլ մեր սկզբնական հարթակին:

Bakou condamne les livraisons militaires françaises à l'Arménie

BAKOU—Bakou condamne fermement la récente livraison d'équipements militaires par la France à l'Arménie, a déclaré le 13 novembre un porte-parole du ministre azerbaïdjanais des Affaires étrangères, cité par les médias locaux.

Selon les médias azerbaïdjanais, la France a expédié un «nombre important» de véhicules blindés de transport de troupes (VBTP) Bastion et d'équipements connexes à l'Arménie via la Géorgie.

Des photographies et des séquences vidéo montrant le déchargement et le stockage de véhicules blindés de transport de troupes et de pièces détachées dans le port maritime géorgien de Poti ont été publiées par les médias azerbaïdjanais en fin de semaine.

Les autorités d'Erevan n'ont pas encore commenté ces informations.

Dans sa déclaration, Aykhan Hajizade a affirmé que le transfert d'équipement militaire «ne fait que renforcer le potentiel militaire de l'Arménie et sa capacité à mener des opérations destructrices dans la région».

«La France poursuit des intérêts erronés dans la région. L'Arménie et la France doivent mettre fin à leur politique d'armement et de militarisation dans la région. Ces pays doivent enfin comprendre qu'il n'y a pas d'alternative à la paix et à la coopération dans la région», a ajouté le responsable azerbaïdjanais.

À la fin du mois dernier, l'Arménie et la France ont signé plusieurs accords de coopération dans le domaine militaire. Le ministre français des forces armées, Sébastien Lecornu, a confirmé que Paris livrerait trois radars GM200 et des missiles Mistral à Erevan dans le cadre de ces accords. Selon les autorités françaises, Paris aidera également l'Arménie à moderniser son armée.

Les autorités d'Erevan n'ont jusqu'à présent divulgué aucune information concernant la réception des armes françaises.

La semaine dernière, l'ambassadrice d'Azerbaïdjan en France, Leyla Abdullayeva, a confronté le premier ministre arménien, Nikol Pashinian, lors

Suite à la page F2

Exercices militaires gréco-chyprio-arméniennes

ATHÈNES—Du 6 au 10 novembre, un exercice militaire conjoint tripartite des forces spéciales de Grèce, de Chypre et d'Arménie a eu lieu dans la région de Nea Peramos, en Attique, rapporte l'état-major général de la Défense nationale grecque.

«Du 6 au 10 novembre 2023, dans le cadre de la planification de la coopération internationale, les forces armées ont participé à un exercice tripartite conjoint des forces spéciales de Grèce, de Chypre et d'Arménie» indique le message.

L'exercice conjoint fait partie du Plan d'action commun 2023 entre la Grèce, Chypre et l'Arménie.

(Armenews)

La Turquie supprime les aides publiques aux médias de la minorité arménienne

ISTANBUL—L'agence de presse Ermeni Haber fait état de la fin du soutien financier de l'État aux médias appartenant à la minorité nationale arménienne en Turquie. Les médias grecs et juifs dans le pays ont également perdu leur financement, écrit la chaîne Rybar Telegram.

«Ce n'est un secret pour personne que les autorités turques luttent activement contre la dissidence, en utilisant des moyens détournés. Elles exercent des pressions en coulisses pour influencer la politique éditoriale des périodiques». Comme Bloomberg l'a rapporté précédemment, le journal Sabah, autrefois indépendant, a été contraint, sous la pression des autorités, d'abandonner ses activités. Il a été vendu à un consortium d'hommes d'affaires dirigé par le fils du président Erdogan, qui a fait du quotidien le

porte-parole du gouvernement.

«En outre, selon la loi turque, l'agence nationale des télécommunications (TiB) a le droit d'utiliser les services d'information et de communication de l'État pour demander le blocage de toute publication sur Internet sans l'approbation d'un tribunal.

«Peut-être qu'au vu de l'activité médiatique croissante des autorités turques et l'exagération de l'image d'Erdogan en tant que protecteur de tous les musulmans, la lutte contre la dissidence dans le pays deviendra peut-être plus visible. Et les dirigeants turcs profiteront volontiers de la situation créée autour du Karabagh, de Chypre et d'Israël pour fermer la bouche de ceux qui ne sont pas d'accord», écrit Rybar.

(Armenews)

Avoir la force de se relever

HAROUT MARDIROSIAN

En moins d'un mois, nous venons d'assister à un nouveau Génocide des arméniens, une épuration ethnique complète des arméniens d'Artsakh. Prémonitoires, nous avons titré notre numéro précédent «La valise ou le cercueil». Le choix a vite été fait et personne ne peut reprocher aux arméniens d'Artsakh d'avoir choisi, le pistolet sur la tempe, l'exode plutôt que le suicide collectif. 120 000 arméniens ont donc quitté l'Artsakh, a priori définitivement car les garanties de leur sécurité ne sont plus durablement assurées, comme en témoigne la parade victorieuse d'Aliiev dans Stépanakert vidée de ses habitants, tel un empereur romain venant constater son triomphe militaire.

Personne n'aura voulu ou été en mesure de défendre les arméniens d'Artsakh, y compris l'Arménie. Et il nous faut en plus endurer la petite musique infâme que l'on entend en coulisse à Paris, Bruxelles, Washington, Moscou et même Erevan. Ce chuchotement qui voudrait qu'au fond, il était temps de refermer la page de l'indépendance de l'Artsakh et que l'on se concentre sur le développement économique de l'Arménie. L'épine dans le pied a été enlevée et les lendemains vont chanter. Naïfs que nous sommes si nous croyons à cette fable pour enfants!

On veut nous faire croire qu'avec l'argent largement injecté par l'Occident, les 120 000 Arméniens d'Artsakh vont avoir la force de se relever, avoir la force de reconstruire une vie meilleure et pouvoir facilement passer à autre chose. C'est la promesse qui est faite et qui n'engage que ceux qui la croient. Car pour les arméniens d'Artsakh, c'est la réalité d'un exil forcé qui leur est promis. Un exil sans terre, sans attache. Qu'importe qu'ils laissent derrière eux une vie, leurs mémoires, leurs histoires, leurs monuments. Qu'importe que l'on ne respecte pas leur choix de ne jamais vivre sous la tutelle d'une dictature azerbaïdjanaise, bref de leur droit à disposer d'eux-mêmes.

Et puis, il y a les profiteurs, les idiots utiles, qui pensent qu'ainsi on aura la paix éternelle, que l'on pourra reprendre le business et toute la région en bénéficiera. On pourra ouvrir des routes commerciales avec la Turquie et

l'Azerbaïdjan. L'Arménie deviendra un carrefour cosmopolite d'échanges économiques et culturels. Une vitrine de la démocratie dans une région qui ne compte que des dictatures.

Mais pour les arméniens d'Artsakh, pour tous ceux qui en Arménie se sont battus pour son indépendance contre les soviétiques et contre les turcs, pour tous ceux qui en diaspora ont entretenu la flamme d'une Arménie libre, indépendante et réunifiée, il est exigé, de gré ou de force, d'avalier la pilule, d'accepter ce renoncement à la Justice, d'accepter la loi du plus fort, du plus riche.

Et bien sûr, pas de révolte possible ni démocratique ni populaire. Si la marginalisation de toute forme d'esprit national par les médias, les réseaux sociaux ou une opinion publique malléable n'y suffit pas, la police du pouvoir y veillera. Mais que l'on se rassure, pour oublier le peuple sera abreuvé de «festivals», de «concerts mondiaux», de «d'évènements sportifs internationaux», de promesses d'emplois et de richesse. Et la Diaspora pourra se concentrer sur ses écoles, ses églises, ses commémorations, ses activités culturelles. Panem et circenses, «Du pain et des jeux», la méthode est aussi vieille que la démocratie romaine pour tenter de mettre de côté le politique, et pour nous la Cause arménienne.

Quant aux arméniens d'Artsakh, il est clair qu'ils ont beaucoup donné pour la Cause et qu'ils aspirent maintenant à ne plus être ceux avec qui les puissants de ce monde jouent aux dés la vie ou la mort. Ils ne veulent plus vivre dans des zones à risque dans le Siounik où on voudrait les recaser. Ils sont des candidats désignés à une nouvelle vague d'immigration vers l'Europe ou les Amériques.

Le plan du nouvel ordre mondial est en marche. Sera-t-il possible de le faire tomber comme le rideau de fer, l'URSS, le mur de Berlin? Le peuple arménien seul ne pourra pas y parvenir, il faudra à l'avenir trouver les conditions et les alliances nécessaires. Mais c'est encore une histoire nouvelle à construire.

France-Arménie

Éditorial, novembre 2023

La maire de Paris demande la libération de 55 prisonniers arméniens en Azerbaïdjan

TANDIS QU'EREVAN GARDE LE SILENCE RADIO À CE SUJET

PARIS—La maire de Paris Anne Hidalgo et des défenseurs des droits des Arméniens ont demandé le 10 novembre la libération «immédiate et sans condition» de 55 prisonniers arméniens du Haut-Karabagh «détenus en otage» par l'Azerbaïdjan, lors d'une conférence de presse à l'Hôtel de Ville.

Selon Anne Hidalgo, qui était accompagnée notamment de l'ancien procureur général de la Cour pénale internationale Luis Moreno Ocampo et de l'eurodéputé François-Xavier Bellamy, il s'agit de prisonniers politiques parmi lesquels huit anciens dirigeants du Haut-Karabagh, arrêtés lors du conflit de 2020 et plus récemment en septembre lors de l'offensive éclair de l'Azerbaïdjan.

Ces prisonniers, détenus à Bakou, «ont eu des contacts deux fois avec leur famille, mais depuis plus rien», a déploré Mourad Papazian, co-président du Conseil de coordination des organisations arméniennes de France (CCAF). «Donc, on ne sait pas dans quelles conditions de pression psychologiques, physiques, ils sont aujourd'hui détenus.»

«Ces otages ont besoin d'une

protection internationale, car il n'y a pas un seul juge azerbaïdjanais qui les libérerait, personne ne peut contredire le président Aliiev», a déclaré de son côté Luis Moreno Ocampo, citant un rapport du département d'État américain publié en 2022 mentionnant que l'Azerbaïdjan n'a pas de système judiciaire indépendant et «que les prisonniers sont torturés et tués».

François-Xavier Bellamy a quant à lui appelé à mettre fin à l'accord gazier, qu'il juge, «intolérable» entre l'Europe et l'Azerbaïdjan et à saisir les avoirs en France du président azerbaïdjanais Ilham Aliiev.

Ara Toranian, coprésident du CCAF a dénoncé le panturquisme, le silence médiatique, et a estimé que le conflit du Haut-Karabagh avait une dimension civilisationnelle, non pas dans le sens d'un conflit entre musulmans et chrétien, mais entre démocraties et systèmes autoritaires et obscurantistes.

Azerbaïdjan et Arménie se sont opposés au cours de deux guerres pour le contrôle de cette enclave montagneuse, l'une dans les années 1990 à la dislocation de l'URSS, l'autre à

l'automne 2020, remportée par Bakou.

Reprenant la parole au moment des questions réponses avec les journalistes François-Xavier Bellamy a dénoncé l'emploi du terme «séparatistes» pour désigner les Arméniens du Haut-Karabagh, en indiquant que ce terme cautionnait l'octroi arbitraire du territoire arménien par Staline à l'Azerbaïdjan.

Anne Hidalgo, s'en elle pris aux tentatives de corruptions du régime Aliiev sur les élus européens et français, en indiquant que ces pratiques devaient être rendues publiques et combattues;

«Un processus génocidaire est en cours» envers les Arméniens du Haut-Karabagh, a en outre ajouté Anne Hidalgo, qui dit s'appuyer sur un rapport remis en juillet par Luis Moreno Ocampo «très solidement étayé établissant la volonté de l'Azerbaïdjan d'aller jusqu'au génocide envers les 120.000 Arméniens du Haut-Karabagh pour (...) effacer toute trace d'un peuplement, d'un patrimoine et d'une culture arménienne».

(AFP/Armenews)

Après la reconquête du Haut-Karabagh, que fera le dirigeant autoritaire de l'Azerbaïdjan?

PAR JOSHUA KUCERA

Le 15 octobre, le président azerbaïdjanais Ilham Aliyev s'est tenu sur la place principale de la capitale conquise de la région contestée du Haut-Karabagh. Il a hissé le drapeau azerbaïdjanais sur le mât, parachevant ainsi symboliquement la victoire tant attendue du pays sur l'occupation arménienne.

Aliyev était filmé, mais il était entièrement seul dans le cadre. «Toutes les promesses que j'ai faites au cours des 20 dernières années et toutes les tâches que je m'étais fixées ont été accomplies», a-t-il déclaré face à la caméra.

Une question se pose alors: Si toutes les tâches ont été accomplies, qu'en est-il maintenant?

La reconquête du Haut-Karabagh par les forces arméniennes qui l'occupent depuis le début des années 1990 a été le fil conducteur de toute la présidence d'Aliyev; c'est la question à laquelle toutes les autres priorités devaient être subordonnées.

«La lutte pour le rétablissement de l'indépendance, de l'intégrité territoriale et de la souveraineté a été la principale motivation au cours des 20 dernières années, depuis que nos terres ont été occupées», a déclaré à RFE/RL Elchin Amirbayov, un haut représentant d'Aliyev pour les missions spéciales. «Aujourd'hui, la question est réglée. Nous avons restauré notre fierté. Nous avons également rétabli la justice historique.

Mais de nombreux observateurs ne sont pas sûrs que la question soit réglée. Pendant des décennies, le ralliement de la nation à l'ennemi arménien et à l'injustice de l'occupation a été une méthode infaillible pour mobiliser une population alors même que le mécontentement économique et social augmentait. Nombreux sont ceux qui affirment qu'il sera difficile d'y renoncer.

Dans ses discours, Aliyev consacre encore beaucoup de temps aux méfaits passés des arméniens. Lors de la cérémonie de lever du drapeau en octobre, il a parlé de la «sauvagerie arménienne» et s'est réjoui du sort des anciens dirigeants de facto qui sont aujourd'hui derrière les barreaux à Bakou.

«La seule idéologie mobilisatrice unifiée dans le pays est que les arméniens sont l'ennemi. Vous avez mobilisé les gens et il n'y a aucun signe de démobilisation sur ce point. La tentation est donc grande de continuer à faire pression», a déclaré Tom de Waal, analyste à Carnegie Europe. «C'est un problème sérieux».

Il reste de nombreux leviers à actionner. L'Arménie et l'Azerbaïdjan négocient toujours un accord de paix qui délimiterait leur frontière commune et établirait des voies de transport reliant les deux pays. L'Azerbaïdjan a également soulevé la question des Azerbaïdjanais ethniques qui vivaient dans ce qui est aujourd'hui l'Arménie, arguant qu'ils devraient être autorisés à y retourner. Toutes ces questions sont centrées sur la province arménienne de Syunik, que les azerbaïdjanais appellent Zangezur, et les arméniens locaux craignent que Bakou n'ait d'autres visées sur leur territoire.

**) Joshua Kucera est l'éditeur du pupitre Caucase à Eurasianet*

(RFE/RL)

L'ancien chef de la défense dénonce la persécution politique dont il fait l'objet

EREVAN—Davit Tonoyan, ancien ministre arménien de la Défense incarcéré et accusé de corruption, a déclaré que l'affaire le concernant était motivée par des considérations politiques et que la décision finale de l'arrêter avait été prise lors d'une réunion présidée par le premier ministre Nikol Pachinian.

M. Tonoyan a été arrêté il y a plus de deux ans dans le cadre d'une enquête criminelle sur la fourniture de roquettes prétendument périmées aux forces armées arméniennes. Le service de sécurité nationale l'a accusé, ainsi que deux généraux et un marchand d'armes, de fraude et de détournement de fonds qui ont coûté à l'État près de 2,3 milliards de drams (5,7 millions de dollars).

Les quatre suspects, dont l'ancien chef d'état-major de l'armée Artak Davtian, ont nié les accusations au cours du procès qui s'est ouvert en janvier 2022. Le juge qui préside le procès a refusé à plusieurs reprises de libérer M. Tonoyan dans l'attente d'un verdict.

«Le consentement politique à mon arrestation a été donné lors d'une réunion avec le premier ministre arménien, dont tous les participants sont connus de moi et du public», a

déclaré M. Tonoyan dans une interview publiée cette semaine par le journal 168 Zham. «Deux d'entre eux ne sont plus en fonction, et soyez assurés que tôt ou tard, toutes les personnes impliquées dans la prise de cette décision en répondront.

Tonoyan n'a nommé aucun de ces participants. Il n'a pas non plus accusé explicitement Pachinian d'avoir personnellement ordonné son emprisonnement, bien qu'il se soit décrit comme une victime de «persécution politique».

Le bureau de M. Pachinian n'a pas encore commenté ses dernières déclarations. La secrétaire de presse du premier ministre, Nazeli Baghdasarian, n'a pas répondu aux appels téléphoniques du service arménien de RFE/RL le 10 novembre.

Les législateurs représentant le parti de M. Pachinian, le Contrat civil, se sont également montrés réticents à faire des commentaires, affirmant qu'ils n'étaient pas au courant des dernières déclarations de l'ex-ministre.

«Je ne suis pas au courant de cette réunion et je ne sais pas où Tonoyan en a entendu parler», a déclaré Andranik Kocharian, président de la commission parlementaire de la

défense et de la sécurité.

M. Pachinian a nommé M. Tonoyan ministre de la Défense juste après son arrivée au pouvoir en 2018. Il a limogé ce dernier à la suite de la guerre désastreuse de 2020 avec l'Azerbaïdjan. Peu avant le début de son procès marathon, Tonoyan a affirmé qu'il servait de bouc émissaire pour la défaite de l'Arménie dans la guerre de six semaines.

En août dernier, M. Tonoyan a accepté de témoigner devant une commission parlementaire ad hoc chargée d'examiner les causes de la défaite. Les deux blocs d'opposition représentés à l'Assemblée nationale ont boycotté les travaux de la commission. Ils affirment qu'elle a été créée l'année dernière pour blanchir l'incompétence de Pachinian en temps de guerre et ses décisions désastreuses.

M. Tonoyan a appelé à la fin du boycott de l'opposition lorsqu'il s'est présenté devant la commission composée uniquement de législateurs pro-gouvernementaux. Certaines figures de l'opposition se sont moquées de l'appel, affirmant que l'ex-ministre était prêt à tout pour que les autorités le libèrent.

(RFE/RL)

BAKOU...

suite de la page F1

d'une table ronde organisée dans le cadre de la conférence de paix de Paris, à la question des livraisons militaires françaises à l'Arménie.

Pashinian a notamment répondu en disant: «Chaque pays souverain a le droit d'avoir une armée et d'acquérir des armes... L'Azerbaïdjan achète également une grande quantité d'armes. Le budget de l'Azerbaïdjan pour

l'acquisition d'armes est trois fois plus élevé que celui de l'Arménie».

L'ambassadeur itinérant de l'Arménie, Edmon Marukian, a fait écho à la déclaration de M. Pashinian lorsqu'il a déclaré au service arménien de RFE/RL le 13 novembre que «toute acquisition d'armes est un droit fondamental de l'Arménie» et que «Erevan achètera des armes

à n'importe quel pays pour se défendre».

«Naturellement, ces armes n'ont pas un but agressif, elles ont un but défensif, et c'est un droit fondamental de l'Arménie qui doit être exercé, qui a été exercé, qui sera exercé et qui est exercé en ce moment même. Par conséquent, de telles déclarations de la part de l'Azerbaïdjan sont tout simplement surprenantes», a déclaré M. Marukian.

(RFE/RL)

RITA BAGHDASSARIAN

Conseillère en Sécurité Financière
Revenu Garantie Viager

COMPTE D'ÉPARGNE LIBRE D'IMPÔT (CELI) • CRÉATION D'HÉRITAGE •
REER_FERR RENTE RETRAITE • PLAN D'ÉDUCATION-REÉ •
ASSURANCE-VIE & HYPOTHÉCAIRE • ASSURANCE SALAIRE
& COLLECTIVE • ASSURANCE DE PARTENARIAT

3820, boul. Lévesque Ouest, Bureau 101,
Laval Qc. H7V 1E8
Tél.: (450) 973-2822 • (514) 884-1117 • Fax: (450) 973-2262
ritabagh@yahoo.com

VIZUALIS

optométriste

DR SHANT DONABEDIAN

Centre d'Achat Fairview • Fairview Mall
Pointe Claire
514 695 2555 • VIZUALIS.CA

ROYAL LEPAGE

Du QUARTIER



JESSICA OHANIAN

REAL ESTATE BROKER
COURTIER IMMOBILIER

438.838.2626
jessica.ohanian@royallepage.ca
jessicaohanian.royallepage.ca
6971 ch. Côte-de-Liesse,
St-Laurent, QC H4T 1Z3

Assura Bien inc.

Cabinet en assurance de dommages et de services financiers

Ապահովագրական գրասենյակ

KRIKOR ABRAKIAN VAHAN MATOSSIAN

970 Montée de Liesse, suite 306, Saint-Laurent, Qc. H4T 1W7
T: 514.903.3999



Pâtisserie
MAHROUSÉ

FONDÉE EN 1970

9705 Boulevard de l'Acadie, Montréal, QC H4N 2W2
Tél: 514.279.1629 • info@mahrouse.ca • www.mahrouse.ca



Stéphane
BOYER
Maire de Laval

Seta
TOPOUZIAN
Conseillère municipale
de Renaud

514 862-1402 | s.topouzian@laval.ca



RE/MAX
RE/MAX 3000 inc.
Agence immobilière



Elie Berberian
Courtier immobilier | Real Estate Broker

C 514.519.3543
B 514.333.3000

HAGOP

REFRIGERATOR REPAIR SERVICE

Call (438) 998-4018



LEVON BENOHANIAN ET
HAGOP KACHICHIAN

PHARMACIENS-PROPRIÉTAIRES

3915, boul. Samson, Laval, Québec, H7W 2G1
T 450 688-4111 F 450 681-5525
Lundi au vendredi : 8 h 30 à 20 h • Samedi et dimanche : 9 h à 17 h
Infirmière (jeudi) : 8 h 30 à 15 h • LIVRAISON GRATUITE

proximlaval@gmail.com

affiliés à Proxim

ՏԵՍԱԴԱՇՏ

Վե՛րջ վիատումին, մանաւանդ՝ ինքնասեւեռումին

Վհատում եւ ինքնասեւեռում: Երկու մեծ ախտեր, հիւանդութիւններ նոյնիսկ, որոնց համաճարակի վերածուելուն դէմ պէտք է պայքարիլ ի գին ամեն զոհողութեան:

Ինչի՞ մասին է խօսքը: Խօսքը կը վերաբերի երկու ահաւոր երեւոյթներու, որոնք անհակադէմ կ'ընդհանրանան եւ որոնք կը սպառնան մեր գոյութեան իսկ: Մեր՝ իբր մարդու, իբր հայու, մեր՝ իբր ազգի:

Այդ գոյգ երեւոյթներուն պատճառները ծանօթ են:

Առաջին երեւոյթին՝ վհատումին պարագային, յաջորդական պարտութիւններ, հայրենական տարածքներու, յատկապէս Արցախի նման դարաւոր հայաբնակ մեծատարած ու երկրորդ պետութեան մը վերածուած, արեւմտեան գնով նուաճուած հողամասի մը կորուստ, համաշխարհային համատարած անտարբերութիւն մեր մարդկային ու պապենական իրաւունքներու ոտնակոխումներուն դիմաց, դաշնակից կամ բարեկամ կարծուած պետութիւններու վերապահ կեցուածք ու տակաւին ազգային իշխանութեան ապիկարութիւն, անճարկում եւ գուցէ կարելի է ըսել՝ կատարեալ բացակայութիւն:

Հետեւա՞նք: «Կը հրաժարիմ հայութեան» պիտի ըսէր գրողը: Ինչո՞ւ հայ մնալ, ինչո՞ւ շարունակել գուր պայքար՝ ինքզինք պահելու, ինքնութիւն պահելու, երկիր պահելու ի խնդիր: Ամօթի զգացում, ափսոսանք, նոյնիսկ յետադարձ ակնարկով՝ դէմ յանդիման տարիներու, տասնամեակներու, նոյնիսկ դարերու վրայ երկարած մեր թափած մարդկային ու նիւթական բոլոր զոհողութիւններուն: Անզօրութեան զգացում: «Կեցուցէք դառնալը, դուրս պիտի գամ այս երկրագունդէն» պիտի ըսէր ուրիշ գրող մը:

Այս չէ՞ ի վերջոյ մեր թշնամիին կամ թշնամիներուն ալ ուզածը: Զիջինք մեր տեղը, մեր հողը, մեր ինքնութիւնը, երթանք կորսուինք, ձուլուինք այլոց

մէջ ու վերջ:

Թերեւս կը չափազանցեմ, բայց, այո՛, արագ տարածուող քաղցկեղ մըն է ասիկա, որմէ պէտք է ձերբազատիլ ա՛լ աւելի արագ՝ քանի դեռ ուշ չէ: Բժի՛շկ, բեր նժդրակը: Նժդրակը, որ մեր հոգիներէն կտրէ՝ վերցնէ վհատութեան այս զգացումը: Միանգամայն: Բոլորի՛ս հոգիներէն: Եւ վերադարձնէ մեզի մեր հպարտութիւնը: Հայ ըլլալու, հայ ըլլալու իրաւունքին գիտակցութիւնը: Եւ այդ գիտակցութեամբ ապրելու մեր կամքը:

Սա պէտք է ըլլայ մեր թիւ մէկ առաջնահերթութիւնը: Մեր՝ մեզմէ իւրաքանչիւրին, իւրաքանչիւր հայ մարդու, ինչպէս նաեւ մեր բոլոր կազմակերպութիւններուն եւ անոնց ղեկավար մարմիններուն թիւ մէկ խնդիրը: Ապա թէ ոչ մնացեալ ամեն ինչը կը թուի անհեթեթ, կը դառնայ անհեթեթ:

Գալով երկրորդ երեւոյթին՝ ինքնասեւեռումին, որ թերեւս նոյն այդ առաջին երեւոյթին ալ հետեւանքը կամ շարունակութիւնը կրնայ հանդիսանալ, ան ալ նոյնքան վտանգաւոր է եւ է՝ մեզ անխնայ անաշխարհորոգ այլուղի մը:

Ինքնասեւեռում՝ երկու մակարդակի վրայ: Նախ անհատական, մեր ամբողջ ուշադրութիւնն ու ջանքերը կեդրոնացնելով սեփական անելիքներուն, սեփական նպատակներուն, սեփական շահերուն, հաճոյքներուն եւ գուարճութիւններուն վրայ, անտեսելով հաւաքականը, ազգայինը, մոռնալով համայնքը, ազգը: Ապա, հաւաքական մակարդակով՝ յառաջացնելով «մենք մեր մասին մտածենք», «մենք Սփիւռքը վրայ կեդրոնացնենք մեր ուժերը», «մենք Սփիւռքը զօրացնենք», «մոռնանք հայրենիքը»: Եւ տակաւին՝ «մէկ սենթ չեմ տար այլեւս Հայաստանի համար», «ա՛լ կը բաւէ կի՞թան կովի տեղ դրուինք» եւ նման արտայայտութիւններ, տրամադրութիւններ, կեցուածքներ:

Գիտենք նաեւ ասոր պատճառները՝ յատկապէս Սփիւռքը ծաղրելու, նսեմացնելու, ստորնացնելու, հայրենիքէն խզելու բոլոր ճիգերը, որ դժբախտաբար ան-

հերքելի իրականութիւն են այսօր:

Սակայն կ'անդրադառնա՞նք, թէ մեզ վհատեցնելու թէ հայրենիքէն մեկուսացնելու բոլոր փորձերը նոյն նպատակը կը հետապնդեն՝ քայքայել մեր ազգային ներուժը, ջլատել ազգային-համազգային կարողականութիւնը, տկարացնել իբր մէկ ազգ գոյատեւելու մեր կամքը:

Այս իրողութիւն մըն է, որուն հետ չենք կրնար հաշտուիլ, իսկ եթէ հաշտուեցանք՝ արդէն կորսնցուցինք մեր գոյութեան իրաւունքն իսկ:

Կը մոռնա՞նք արդեօք, որ երբ «մենք» կ'ըսենք, այդ «մենք»-ը ամբողջութիւն մըն է, որքան ալ բազմաբնոյթ, բազմաճիւղ, բազմաշերտ մասերով: Զիրար լրացնող, իրարմով զօրացող ամբողջութիւն մը: Այդպէս է՝ մեր պատմութեան, մեր ճակատագրին որպէս հետեւանք:

Անշուշտ զարգացնել-զօրացնել Սփիւռքը... եւ երկար է այդ ճանապարհը մեր առջեւ... բայց զօրացնել՝ միշտ հայեացքը ուղղուած Արարատին, միշտ վառ՝ «Ազատ-Անկախ-Միացեալ»-ի տեսլականը մեր աչքերուն առջեւ, մեր հոգիներուն մէջ: Եւ գուրգուրալ, ամուր պահել այդ տեսլականը՝ զայն օր մը ի վերջոյ իրականութեան վերածելու առաքելութեամբ օժուած նշխարի պէս փոքրիկ այս հողը, ինչպէս կ'ըսէ միւս բանաստեղծը: Եւ քաղաքակրթութեան անկաշկանդ բերել կարենալու համար մեր ներդրումը՝ մեր լեզուով, մեր մշակոյթով, մեր հանճարով:

Այս ալ պիտի ըլլայ թիւ մէկ առաջնահերթութիւն: Այո, հակասական թող չթուի: Առաջնահերթութիւն է պայքարը ընդդէմ վհատեցման, առաջնահերթութիւն է նոյնպէս պայքարը ընդդէմ ինքնամեկուսացման, ինքնասեւեռումին:

Մեր բոլոր ճիգերը իմաստ կ'ունենան այդ պայքարի յաջող ելքէն ետք միայն:

Ով ունի ունին՝ լուրիցէ:

ՎՐԵԺ-ԱՐՄԷՆ

www.horizonweekly.ca
facebook.com/pages/horizonweekly
@horizonweekly
YouTube - Horizon Weekly TV

CAMAM
3401, Olivar Asselin, Montréal, Qc H4J 1L5
397, boul. des Prairies, Laval, Qc H7N 2W6
45 Hallcrown Place, Willowdale, On M2J 4Y4
To donate online www.camam.org

Ghadir Meat & Restaurant
1848 Lawrence Avenue E, Scarborough, ON M1R 2Y4
T: 416-750-7404

Sutton
Annie Varbedian
Sales Representative
Direct: (416) 918-3615

Vahram Pirjanian
President
2175 Sheppard Ave. East, Suite 215, Toronto
Tel: 416-497-0377

ARZ fine foods
The Essence of Mediterranean Gourmet Since 1989
Website: arzfinefoods.com

Haroot Sepan
ARARAT
T +1 (416) 900 8626
F +1 (416) 900 8659

hearing aid source
Andre Ayvazyan HIS B.A.S.
andre@HearingAidSource.ca
416 754 4327 (HEAR)

Gary Chahinian
Gabriel Chahinian
President, Broker of Record
Sales Representative
416-258-8892 647-580-5818

I.D.A.
Cassandra Pharmacy Inc.
2040 Victoria Park Ave.
Toronto, Ontario M1R 1V2
Tel.: 416.449.2040

ANI BAKERY
ԱՆԻ ՓՈՒՊԱՆ
Middle Eastern Pizza Lahmajoun
ARSEN DABBAGHIAN
25 Howden Road, Unit #2
Tel: 416.285.7164



ADONIS



NOS MAGASINS

2001 Sauvé O,
Montréal, QC H4N 3L6
(514) 382-8606

4601 boul.Des Sources,
Montréal, QC H8Y 3C5
(514) 685-5050

8880 boul. Leduc,
Brossard, QC J4Y 0G4
(450) 656-9595

2425 boul.Curé Labelle,
Laval, QC H7V 1R3
(450) 978-2333

225 Rue Peel,
Montréal, QC H3C 2G6
(514) 905-6499

2173 St-Cathrine O,
Montréal, QC H3H 1M9
(514) 933-4747

3100 boul. Thimens,
Montréal, QC H4R 0C9
(450) 904-6789

2655 Ave. Des Aristocrates,
Laval, QC H7E 0H3
(450) 665-8801

7250 boul.Des Roseaies,
Anjou, QC H1M 2T5
(514) 493-6667

1240 Ave Eglinton O,
Mississauga, ON L5V 1N3
(905) 363-0707

1055 St-Laurent boul,
Ottawa, ON K1K 3B1
(613) 778-8883

920 boul.Maloney O,
Gatineau, QC J8T 3R6
(819) 317-1737

Suivez-nous !



www.groupeadonis.ca

20 Ashtonbee. Road,
Scarborough, ON M1L 4R5
(416) 642-1515

2561 Stanfield Rd,
Mississauga, ON L4Y 1R6
(365) 207-0200

1700 Rue Bouvier
Québec, QC G2K 1N8
(581) 890-9994



KAREN



BARRY



GARO



ALEX



ARLENE

K A Z A N D J I A N

ACHAT|VENTE|FINANCE



RE/MAX 3000

IMMOBILIER
+
HYPOTHÈQUE

514 333 3000

CLASSÉS PARMIS LES MEILLEURS COURTIERIS RE/MAX AU NIVEAU MONDIAL

RANKED AMONGST THE HIGHEST PERFORMING RE/MAX BROKERS WORLDWIDE

- *Karen Kazandjian, DA, courtier immobilier et hypothécaire agréé
- *Barry Kazandjian, BA, courtier immobilier
- *Garo Kazandjian, courtier immobilier
- *Alex Kazandjian, courtier immobilier
- *Arlene Der Ghougassian, courtier hypothécaire

RE/MAX 3000 INC. AGENCE IMMOBILIÈRE ET CABINET HYPOTHÉCAIRE